

LA VOZ ATLANTICA

SEMANARIO INDEPENDIENTE

AÑO VIII

Puerto Limón, Costa Rica, MARTES 22 DE DICIEMBRE DE 1942-

Nº 354

Un enorme Aserradero con secadoras a vapor será instalado en esta ciudad

La inversión de la obra pasará de medio millón de colones.— Será rellena una gran parte del actual basurero

Estos trabajos, deberán estar terminados a fines de Febrero

Tenemos para nuestros lectores una magnífica noticia, que será de gran interés para la ciudad. Nos referimos a la instalación de un importante aserradero con secadoras a vapor, que instalará una Compañía americana y que estará funcionando en la primera semana de marzo.

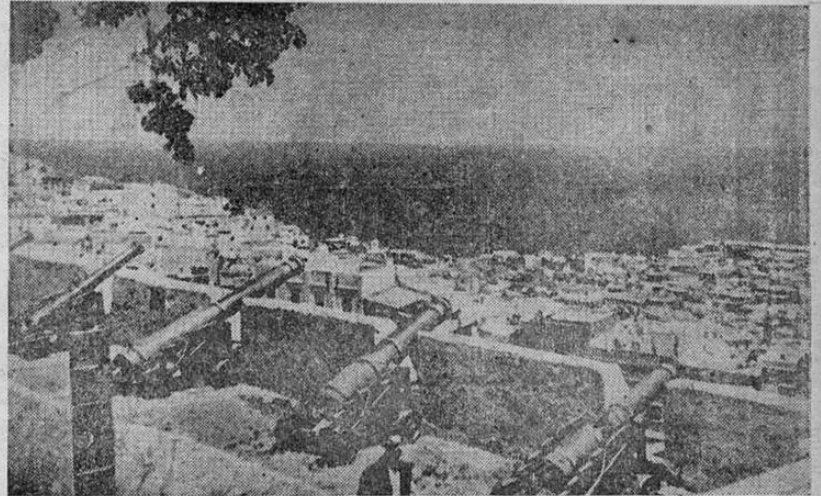
La International Balsa Corporation ha encargado un ingeniero para que levante inmediatamente los edificios necesarios e instale cinco hornos de cemento para las secadoras de madera, lo mismo que las sierras y demás implementos necesarios, para trabajar en gran escala. El representante de la Compañía citada, Mr. Eduard Perazone, con quien tuvimos oportunidad de conversar, nos hizo algunas manifestaciones sobre los proyectos que está desarrollando.

Será construido un tajamar donde actualmente está el basurero y será rellena toda esa parte de la ciudad, para cuyo trabajo se han ordenado a la Northern Railway Co., cuatrocientos carros de balastro. En esa plataforma serán construidos dos grandes galones, de cincuenta metros por veinticinco donde se instalarán cinco hornos de vapor para secar madera en grandes cantidades. Será construido también un pequeño muelle para facilitar el desembarque de maderas que vendrán en lanchas de la Barra del Colorado y otros lugares de la costa.

El interés especial de la Compañía es la exportación a los Estados Unidos de grandes cantidades de balsa, que en esta zona se produce de muy buena calidad. La Compañía tiene especial interés en que la planta esté en funcionamiento en los primeros días de marzo y con este objeto se han dado todos los pasos necesarios para ganar todo el tiempo posible.

El ingeniero encargado como dijimos de la dirección de estos trabajos, tiene listos los planos y las especificaciones necesarias para comenzar la obra que se iniciará en los primeros días de enero. Serán necesarios no menos de veinticinco carpinteros y unos cincuenta jornaleros. Esta nueva actividad traerá un bienestar inmediato a la situación angustiosa de la ciudad. Y después, será una nueva fuente de riqueza, ya que no solamente se exportará balsa, sino también maderas de diferentes calidades, lo que dará movimiento a las fincas y al servicio de cabotaje entre este puerto y todas las poblaciones de la costa atlántica donde puede embarcarse gran cantidad de maderas finas que ahora se pierden por las dificultades de transporte.

El ingeniero nos ha ofrecido algunas informaciones adicionales que publicaremos en nuestra próxima edición, porque creemos de interés para toda la provincia cualquier dato de esta índole.



Los viejos cañones de las fortalezas de Túnz se asoman al mar, como en los tiempos de la piratería en el Mediterráneo. La ciudad vieja aparece abajo, mientras por tierra se acercan a sus muros las fuerzas en retirada en Rommel y las que avanzan, tanto desde el Este como desde el Oeste-británicas y norteamericanas.

Nuestra campaña para conseguir la demolición de las ruinas del hospital ha sido coronada con el más competente éxito

El coronel Campos, Presidente Municipal, logró al fin su propósito de acondicionar la plaza para el deporte de la ciudad

Desde hace algunos meses, tanto la Municipalidad como la Liga Deportiva han estado haciendo toda clase de gestiones para conseguir que el Poder Ejecutivo autorice a demoler los escombros de lo que iba a ser el Hospital de Limón y que por falta de recursos no pudo terminarse. LA VOZ ATLANTICA acuerpo con entusiasmo esta iniciativa porque estimábamos que el hospital no solamente no podría construirse en muchos años sino que su sostenimiento estaba fuera de los alcances de la Junta de Protección Social, que no cuenta con fondos suficientes para mantener una institución de esta clase.

El coronel Campos, Presidente Municipal, acuerpo con entusiasmo la idea de acondicionar la plaza de manera que pudiera usarse para los eventos deportivos y acumuló todos los documentos necesarios que fueron enviados al señor Presidente de la República para su resolución definitiva. Este alto funcionario los remitió al señor Director General de Obras Públicas y ayer hemos conseguido copia del telegrama que este funcionario, con recomendación especial y el Director de este Departamento, ingeniero don Alfonso Peralta, resolvió definitivamente la demolición de lo que se había construido, autorizando al ingeniero municipal don Rogelio Pardo, para comenzar el trabajo inmediatamente. Con este motivo la Liga Deportiva prepara para el sábado una manifestación en la plaza, donde concurrirán todos los deportistas y comenzaron la de-

molición. Tanto la Municipalidad como la Liga Deportiva y la Junta de Protección Social pusieron telegramas de agradecimiento al señor Presidente.

Dicen los telegramas: De Fomento.—A Rogelio A. Pardo, ingeniero municipal.—De acuerdo con lo convenido y atendiendo de esta manera las gestiones hechas por la Municipalidad, Junta de Protección Social, Liga Deportiva y otros vecinos importantes de esa localidad, lo autorizo para girar en planilla de esta Dirección los gastos que ocasione la demolición del Hospital. Atentamente, — ALFONSO PERALTA, D. G. O. P.

Limón, diciembre 15 de 1942.
Señor Doctor
don Rafael A. Calderón G.
Presidente de la República.
Casa Presidencial.

Muy estimado señor Presidente:
Como miembros de la comisión nombrada para gestionar ante usted se ordenara la demolición de las ruinas del Hospital Nacional, nos cabe hoy el honor de agradecerle el nombre de las instituciones que representamos, en el de la comunidad en general y en el nuestro propio, la buena acogida que dispuso a nuestra demanda.
Con este motivo nos es muy grato suscribirnos sus atentos servidores y amigos.

FULGENCIO CAMPOS, Presidente Municipal; ROGELIO A. PARDO, Delegado Junta de Protección Social; FERMÍN AMADOR, Delegado Liga Deportiva Limonense.

Iniciadas las obras de saneamiento

Se está cumpliendo la promesa dada por el Jefe del Estado a un grupo de limonenses, recientemente que lo visitaron con ese objeto

SE ESTA CONSTRUYENDO UNA ALCANTARILLA PARA RECOGER LAS AGUAS PLUVIALES PROCEDENTES DE LAS LOMAS QUE PROTEGEN A LA CIUDAD DE LAS PERIÓDICAS INUNDACIONES

La falta de herramientas, tales como palas, picos, etc. etc. está dificultando la ejecución de los trabajos.— De gran efecto las gestiones del vice-presidente municipal don Alfonso Solé

Por el momento las obras se han circunscrito al acondicionamiento de una alcantarilla que recoge las aguas pluviales procedentes de los cerros o lomas conocidos por Mrs. Arnold y que protegen a la ciudad de Limón de las periódicas inundaciones a que estaba expuesta cuando las épocas lluviosas.

Esta alcantarilla, sin embargo, constituye un foco peligroso de insalubridad debido a la formación de grandes criaderos de zancudos que invaden no solamente aquel barrio sino a la ciudad de Limón. Las obras no han podido emprenderse en la forma y actividad que la desean sus directores debido a la falta de herramientas, palas y picos, azadas, etc., pero se espera poder solventar dentro de poco estas dificultades.

Ahora que tratamos de este trabajo conviene hacer mención, tanto al César lo que es de César, que estas obras se han logrado gracias a la intervención y gestiones del señor vicepresidente de la Municipalidad limonense, apoyadas por un grupo de vecinos y por el Jefe del Estado, don Alfonso Solé, quien con bastante anticipación, por sus vinculaciones con las autoridades sanitarias americanas, supo de la inversión de fondos para obras sanitarias en Costa Rica por parte de la Oficina Panamericana de Sanidad.

Con mayor tiempo nos ocuparemos de las obras que se realizan y las que se proyecta construir a fin de sanear uno de los barrios más pintorescos de la ciudad de Limón.

SEIS MIL TRESCIENTOS COLONES SE HAN PAGADO EN JORNALES DURANTE LAS DOS SEMANAS PASADAS EN LOS TRABAJOS DE HIGIENIZACIÓN DE JAMAICA TOWN

Desde que se iniciaron los trabajos de higienización de Jamaica Town, se han pagado en planillas seis mil trescientos colones. Este dinero ha sido pagado en un noventa y cinco por ciento a los jornaleros que están allí empleados. No se incluyen en esta suma los sueldos de los ingenieros y jefes de oficina que pudiera haber.

La magnífica organización de estos trabajos, ejecutados por el ingeniero don Roberto Salazar, permite, que no se usen muchos empleados, sino muchos peones, que es la mejor manera de adelantar el trabajo y de beneficiar

al pueblo con la distribución del dinero que se paga.

La obra progresa en una forma satisfactoria y el material que se está empleando en la fabricación de caños de concreto, etc., es de primera calidad. Esto hará que la obra sea durable y buena. Se nos dice que desde el mes entrante serán aumentados los peones y el trabajo se extenderá todo lo posible con el objeto de mejorar la situación general de la ciudad y la falta de dinero circulante en estos momentos de crisis.

MUNDO SOCIAL

DE SAN JOSE

Pasando una temporada de varios meses se encuentra entre nosotros doña Flora Eduar te de Lara.

PARA SAN JOSE

Regresaron a San José, después de algunos días de permanencia entre nosotros doña Patricia de Sotela y su hija la señorita Teresita.

ENFERMA

Se encuentra un poco delicada de salud la señorita Olimpia Trejos. Le deseamos completa mejoría.

PARA SAN JOSE

Partió para San José, a pasar una corta temporada, doña Eva de Monge.

PARA SAN JOSE

Regresó a San José, después de pasar una corta temporada, doña Eva de Monge.

PARA SAN JOSE

Regresó a San José, después de algunos días entre nosotros doña René Mangel de Góngora.

ENFERMA

Se encuentra un poco enferma doña Emilia Nanne de Mangel. Hacemos votos por su pronta mejoría.

PARA SAN JOSE

Partieron al interior, a pasar las vacaciones de fin de año, las señoritas Olga Ramos y Ali da Rodríguez.

DE SAN JOSE

Se encuentra entre nosotros en vía de paseo, doña Nelly de Echeverría.

HOGAR DE PLACEMES

Se encuentra de plácemes el hogar de nuestros amigos don Hernán Páez y su señora esposa doña Claudia Sotela de Páez, con el feliz nacimiento de una niñita. Deseamos para ella mucha felicidad.

PARA SAN JOSE

Partió para San José, a pasar unos días la señorita Lydiatt Espinach.

PARA SAN JOSE

Partieron para San José, donde estarán algunos días, doña Nini de Robles y su hija la señorita Marta.

PARA SAN JOSE

Regresó a San José, donde estará algunos días, el joven León Laprade.

RESTAURANTE "LA GOLONDRINA"

DIRECTAMENTE OESTE DEL MERCADO LIMON. Comodamente situado. El mejor servicio de toda clase. Buenos alimentos, sabrosamente preparados. LOS VISITANTES NOS PREFIEREN POR NUESTRO AMBIENTE FAMILIAR. ABIERTO DIA Y NOCHE — PRECIOS DE SITUACION
ARTHUR PEARSON — Propietor

ALBERTO MUTIS y SEÑORA

Propietarios de la
PENSION COSTA RICA
LIMON
se complacen en saludar a su distinguida clientela y desearles unos
FELICES PASCUAS y UN PROSPERO AÑO NUEVO

EL GENERAL DE LOS JESUITAS, PADRE VLADIMIRO LEDOCHOWSKI, FUE UNO DE LOS HOMBRES MAS NOTABLES DE EUROPA

ERA DE ORIGEN POLACO Y HABIA NACIDO EL 7 DE OCTUBRE DE 1866 EN LOOSDORF, GALITZIA. — DESDE 1906 EN QUE FUE ELECTO GENERAL DE LOS JESUITAS DESEMPEÑABA SUS FUNCIONES Y SE LE TENIA COMO ROMBRE DE EXTRAORDINARIA CAPACIDAD MENTAL

El general de la Compañía de Jesús, muerto hace pocos días, Padre Vladimiro Ledochowski, era de origen polaco. Había nacido el 7 de Octubre de 1866 en Loosdorf de Galitzia, de una familia ilustre extendida en Polonia, Rusia y Austria. Su padre fué Antonio Augusto, conde Ledochowski y su madre Josefina, condesa de Salis-Zizers. Sus primeros estudios no bles de Viena, el conocido con el nombre de "El Teresiano", después pasó al colegio germano húngaro de Roma.

Sus biógrafos dicen de él que era un hombre de extraordinaria capacidad para regir los destinos de la orden, de un tacto y amabilidad exquisitos, junto con una rapidez de comprensión y prudencia singulares. Gozó de las simpatías generales de su orden y en materia de formación eclesiástica, ciencia y trabajos propios de la compañía, fué un hombre de grande amplitud de miras que supo comunicar a todos sus subordinados.

En 1906 iba a ser elegido general de la orden y sólo dejó de serlo por la fama de salud muy endeble que había cobrado; mas fué nombrado como asistente del R. P. Wernz, el que salió favorecido por el voto, para los negocios de la Compañía en Alemania, Australia, Polonia, Holanda y Bélgica. El Padre Ledochowski fué elegido general de la orden el 11 de febrero de 1915.

"LA VOZ ATLANTICA"

SEMANARIO INDEPENDIENTE

Director: E. ARRAZOLA POSADA

APARTADO DE CORREO: LETRA J.

TIENDA "LA BARATA"

(Limón)

se complace en saludar a su distinguida clientela y desearles unos

FELICES PASCUAS y PROSPERO AÑO NUEVO

MOISES KADERT, SEÑORA e HIJOS

Una gran 1942 oportunidad para adquirir los servicios competentes, de confianza y de muy larga experiencia

Señor **GEORGE LAZARUS D.**

como administrador de propiedades en la provincia de Limón. Se habla español e inglés.

Dirección Postal: Apartado 449 — Limón
NO OLVIDE QUE LOS EXITOS COMERCIALES DEPENDEN DEL FUNCIONARIO.

LA VICTORIA LLEGARA EN FORMA REPENTINA

La máquina que para ganar la guerra levantó Churchill tiene pocos defectos, dice el ministro Smuts

JOHANNESBURGO, 20. UP. U. P. El jefe del gobierno sudafricano General Jan Smuts fué objeto de una grandiosa recepción

y al pedirle al pueblo que hablase expresó: La guerra terminará de manera repentina. Lo que acontece en Africa del Norte señala la rapidez con que las cosas se desplazarán cuando llegemos al final. Ese fin vendrá repentinamente. Tenemos por delante golpes duros y tiempos difíciles, pero la marea ha cambiado ya. Más adelante preguntó: ¿Dónde está Rommel hoy? Sus fuerzas no solo han retrocedido velozmente sino que han sido des trozadas. Añadió que el camino de la victoria está en el aire, donde Hitler ha perdido su superioridad.

COSTA RICA SODA WATER FACTORY

Fábrica de Hielo y

Refrescos

Limón

FLORIDA ICE AND FARM CO

LA FLORIDA MADERAS

FABRICA DE HIELO

HOTEL HISPANO - AMERICA Ciudad de Limón

Ofrece sus servicios a su estimable clientela a precios muy reducidos. Cuartos con baños. Vista al mar. Buena alimentación. Para los agentes viajeros precios convencionales

Atendida personalmente por su propietario:

MARIA AURELIA AURTENECHA

MIXTURA GUIER

EL MEJOR REMEDIO PARA COMBATIR LA DIARREA.

— ESPECIAL PARA LOS NIÑOS —

DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS
Depósito, Botica. Guier, Cartago

LIMON SODA WATER FACTORY

FABRICA DE HIELO Y REFRESCOS

LIMON SOAP FACTORY

PRODUCTORA DE JABONES DE CALIDAD

(Fundada en 1910)

Agentes de la CERVECERIA GAMBRINUS

E GARRÓN e HIJOS

APARTADO 417 LIMON

NOTAS EDITORIALES

LOS NIÑOS QUE TERMINARON LA PRIMERA ENSEÑANZA

Al terminar este año vuelve a presentarse a los padres de familia el mismo problema que en años anteriores. ¿Qué se hace con los niños que concluyeron sus estudios primarios?

El total de alumnos que terminaron la primera enseñanza al finalizar mil novecientos cuarenta y dos, es de sesenta. De ellos apenas diez por ciento están en condiciones de trasladarse al interior y terminar sus estudios en los colegios de segunda enseñanza. El resto, cincuenta y cuatro, están condenados por falta de recursos a cortar sus estudios y a convertirse con los años en parásitos sociales o humildes empleados de la Administración Pública.

La primera enseñanza, por más amplia que sea, es completamente insuficiente para desarrollar con probabilidades de éxito, cualquier actividad que no sea la de jornalero, policía, guarda o agricultor improvisado.

Esos sesenta y cuatro niños, muchos de ellos activos, inteligentes, laboriosos, quedan ahora desorientados en la vida. En nuestro medio ambiente limonense, es muy difícil encauzar por senderos de trabajo esos muchachos, por falta de la preparación suficiente para desempeñar ninguna actividad.

El balneario, los billares y las cantinas de los chinos abren sus puertas en continua invitación a quienes por falta de trabajo andan en las calles de un lado para otro.

Es necesario que la Secretaría de Educación Pública, la Municipalidad y la Junta de Educación enfoquen el problema en la magnitud de su importancia. En Limón hace falta un colegio de Segunda Enseñanza. No es necesario que tenga muchos lujos en edificio y material de ciencias. Su instalación, con el apoyo de las tres entidades que citamos, es perfectamente factible. La Escuela de Comercio, que funciona en las noches, ha hecho una labor de incalculables beneficios, sin tener facilidades ni holgura de recursos. En Puntarenas, donde este mismo problema se estaba presentando, funciona una escuela de Segunda Enseñanza con el nombre de Martí, símbolo de libertad, de esfuerzo y de redención. No es entonces un problema de finanzas, sino de voluntad y de cooperación.

Alardeamos de tener más maestros que soldados. Presentamos al mundo un porcentaje tan bajo de analfabetismo, que nos sentimos orgullosos. Pero esa obra educacional, en lo que algunas provincias se refiere, es una obra incompleta. Educar a medias a un niño, no es ganar ninguna batalla en el progreso humano. Es apenas iniciar el ataque para abandonar después a los que entraron en la lucha en la esperanza de un mejoramiento social, intelectual y económico.

Hay también otro aspecto de este problema limonense. La despoblación periódica a causa de que, quienes tienen posibilidades de trasladarse al interior a educar sus hijos, abandonan la zona atlántica y se instalan definitivamente en la meseta central, perdiendo al ausentarse todo interés por la provincia, donde muchísimos de ellos hicieron su fortuna. Y este fenómeno que se va presentando año con año, hace de esta zona un eterno lugar de turismo, en que nada es estable ni nada tiene raíces.

Cuando los hijos terminan la primera enseñanza, la familia se embarca para el interior limpiando de los zapatos el polvo de la zona. El tiempo va cortando los hilos que lo conectaban con nuestros problemas y nuestras esperanzas. Así, nunca hay limonenses genuinos, como hay alajuelenses o heredianos.

Si en esta ciudad tuviéramos la fortuna de abrir una escuela de segunda enseñanza y la encauzáramos hacia la agricultura, haríamos un beneficio incalculable al país y a la provincia.

Desarrollar en los que empiezan a educarse el amor a la tierra y más tarde, cuando están en capacidad de ejercer sus conocimientos de agricultura, darles, por medio de colonias agrícolas un pedazo de tierra suficiente para que planten, junto con las semillas, los cimientos de la casa, del hogar y del bienestar del futuro. Quien tiene un pedazo de tierra propia, que su esfuerzo hizo germinar para el bienestar de los suyos, quien fundó un hogar y levantó una familia, difícilmente abandona todos estos arraigos para buscar otras actividades.

TEATRO MODERNO

Martes 22 de Dic.
ESPERAME

Miércoles 23 de Diciembre
EL QUE TENGA UN AMOR

Jueves 24 de Dic.
Dos Mexicanos en Sevilla

Viernes 25 de Dic.
Dos Mexicanos en Sevilla

Sábado 26 de Dic.
A LAS FILAS ME VOY

Domingo 27
SABROSO Y PICANTE

Lunes 28 de Dic.
A LAS FILAS ME VOY

Martes 29 de Dic.
LUNA DE MIEL para Todos

Miércoles 30 de Dic.
TANQUES Y BALAS

Jueves 31 de Dic.
EMBRUJO

Viernes 1 de Enero
EMBRUJO

Sábado 2 de Enero
El Angel de Media Noche

Domingo 3 de Enero
GESTAPO



La flota de guerra británica es ama de las rutas de aprovisionamiento. Marineros británicos a bordo de un destructor de escolta hacen señales a otro de los barcos de un convoy.

HORTENSIA ALVARADO

Propietaria de

Cantina 21 DE SETIEMBRE

saluda a su numerosa clientela y agradece la preferencia que han demostrado por acudir a su establecimiento y les desea

FELICES PASCUAS y PROSPERO AÑO NUEVO

cuesta mucho menos

lavar toda la ropa con

Jabón AMERIKA

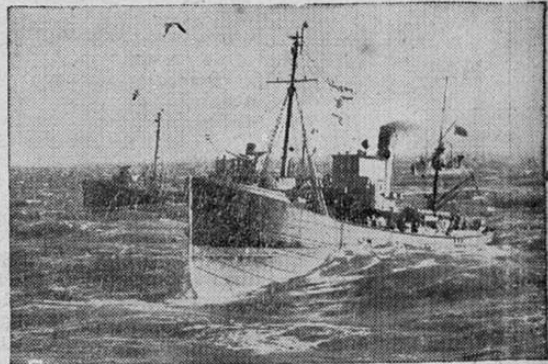
rendidor y espumoso

AGUSTIN CASTRO & CIA.
San José

DON JOSE MANUEL UMAÑA OBTUVO LOS DOSCIENTOS MIL COLONES

Se nos informó que el gordo de la lotería nacional que correspondió al N° 5950, fue obtenido por don José Manuel Umaña. Lo vendió la señorita Victoria Hudings, que puso en manos del señor Umaña una gran cantidad de billetes, debiéndose por el 5950, que le ha traído los doscientos mil colones.

El señor Umaña es el administrador general de las fincas del Lic. don Manuel Francisco Jiménez, trabajador honrado y formal, que disfruta de la más amplia confianza de don Lico. La fortuna que la suerte ha puesto en sus manos, seguramente sabrá ponerla a trabajar con amplio beneficio.



El destructor británico H. M. Nestor, uno de los barcos que ha alcanzado muchos honores por su actuación en el Mediterráneo, donde la flota de la Gran Bretaña está alcanzando completo dominio sobre el enemigo.

CADA DIA TENEMOS MAS CLIENTELA Y POR ALGO ES

Tienda y Zapatería LA FAMA

TASIES HERMANOS

Frente Unidad Sanitaria, Limón

LABORES MUNICIPALES

Sesión trigésima cuarta ordinaria de la Municipalidad de Limón, iniciada a las dieciséis horas del doce de diciembre de mil novecientos cuarenta y dos con asistencia de los regidores señores Campos, Presidente, Solé y Espinach. Estuvieron presentes los jefes de dependencias municipales señores Aguirre, Alvarado, Arrázola, Barantós, Casco, Marín, Martínez, Montero, Mora Aguilar, Vindas y Zedón.

ARTICULO PRIMERO.

ACTA. Se leyó, aprobó y firmó acta de la sesión anterior.

ARTICULO SEGUNDO

Oficios del Sr. Gobernador

a) Con nota N° 2771 envía solicitud de vacaciones presentada por el parquero del Mercado Municipal don Octavio Bolaños.

SE ACORDO: Concederle las vacaciones solicitadas en atención a que es un esforzado trabajador.

b) En nota N° 2778 transcribe resolución de la Inspección General de hacienda Municipal aprobando las cuentas de la tesorería correspondientes al ejercicio económico de mil novecientos cuarenta y uno.

SE ACORDO: Felicitar a los señores tesoroero y contador por su trabajo y archivar la nota.

c) En nota N° 2788 solicita autorización para construir una modesta cárcel en 24 Millas.

SE ACORDO: Conceder la autorización pedida e informar que el señor alcalde primero rematará en fecha próxima y con quinientos colonos de base, una casa que pertenece a la sucesión de Isaac Miller, en muy buen estado y ubicada en 24 Millas, la que tal vez vendría adquirir para local de la Agencia de Policía, quedando el señor Gobernador autorizado para comprarle si lo creyere conveniente.

d) En nota N° 2790 transcribe la que envió don Bolívar Vargas C., secretario del Comité Pro Monumento a la Democracia de la ciudad de Alajuela.

SE ACORDO: acoger con simpatía las sugerencias del comité de Alajuela y comunicarle que en esta ciudad

funje una junta con idénticos propósitos.

ARTICULO TERCERO

Oficios de Jefes de Dependencias

a) SE ACORDO: archivar: Informes semanales del fontanero relacionados con el trabajo de la bomba de Río Banano; informe mensual de las labores realizadas por la jefatura de sanidad e informe mensual del administrador del matadero. El señor presidente felicitó al administrador y veterinario del matadero por su eficiente labor y los demás regidores hicieron suyas las frases del señor presidente al respecto.

b) El señor fontanero informa que ha conectado una paja de agua en la manzana treinta, lote dos, para servicio de la edificación propiedad de los señores Gabriel y Rafael de la Peña y Ladislao Hernández.

SE ACORDO: Excitar al señor Gobernador para que ordene la reparación de la calle que fué necesario romper, quedando autorizado el gasto correspondiente.

ARTICULO CUARTO

Escritos de particulares

a) Don Jorge Alvarado Arroyo manifiesta su agradecimiento a la Municipalidad por la beca que le fué concedida para estudiar en la Escuela de Agricultura y ofrece sus servicios, expresando el deseo de ser útil a su provincia.

SE ACORDO: Comisionar al señor Alvarado Arroyo para reunir hasta cien arbolitos de "fruta de pan" y un saco de semillas de "catalpa" que se remitirán al Departamento Nacional de Agricultura. Así mismo, comisionario para que estudie la enfermedad que sufren los "Laureles de la India" del Parque Vargas y recomiende un procedimiento para combatirla. Que el señor Alvarado pase la cuenta de sus servicios.

b) El Departamento Nacional de Agricultura acusa recibo de los dos ejemplares "fruta de pan" sus variados ron enviados y solicita informes en relación con la "Jack Fruit".

SE ACORDO: Comisionar a don Jorge Alvarado Arroyo para que investigue todo lo relacionado con la "fruta de pan" sus variedades y características, debiendo rendir un informe que se remitirá al Departamento Nacional de Agricultura.

c) Los menores Elba Aragón Arana, Ana Isabel o Betty Beltrán González y José Antonio Amador Escalante, solicitan la beca municipal que ha quedado vacante. El regidor presidente da su voto afirmativo y sin restricciones a la solicitud de la menor Aragón Arana por constarle que la merece ya que sus pa-

dres carecen de bienes y también por ser la suya la primera solicitud presentada. El regidor Solé, en atención a las mismas razones aducidas por el señor Campos, vota en favor la solicitud presentada por esa menor, pero con la advertencia de que si existiere una reglamentación al respecto, a ella deberá sugetarse todas las solicitudes y su voto en favor de la niña Aragón deberá considerarse sin ningún valor. El regidor Espinach votó favorablemente la solicitud del menor Amador Escalante, pero hizo la misma advertencia que el regidor Solé.

d) Don Virgilio Contreras M., inquilino del kiosco ubicado en el Parque Vargas, ofrece pagar su cuenta de alquiler atrasado; abonando diariamente veinticinco céntimos y el alquiler diario de un colón. Expone que aparte de la crisis que atraviesa la provincia, la que lo ha perjudicado en sus negocios, no puede trabajar en las noches, ya que por estar el local muy próximo al mar, no se le permite tener luces prendidas, lo que ha reducido más sus ingresos. El regidor Solé se manifestó de acuerdo con la propuesta. Por mayoría,

SE RESOLVIO: Despachar la propuesta de arreglo que el señor Contreras presenta. Concederle hasta el treinta y uno del corriente para que cumpla con el último arreglo aprobado por la corporación. Que el señor apoderado continúe tramitando el juicio de deshaucho y si el deudor no ha pagado en la fecha fijada, solicitar de inmediato su lanzamiento. ACUERDO DEFINITIVO.

El Regidor Espinach hizo moción, que se aprobó, para demoler el kiosco del Parque Vargas tan pronto como esté desocupado y comisionar al señor Gobernador para la ejecución de lo dispuesto. ACUERDO DEFINITIVO.

e) SE ACORDO: archivar la nota del señor presidente de la Junta de Protección Social de Limón informando que en cuanto a la

solicitud de arrendamiento de la finca Beersem East que hicieron los señores J. A. Gutiérrez, V. M. Bonilla y otros, se resolvió considerarla en su oportunidad.

f) La Liga Atlántica de Base Ball invita a la corporación al match de inauguración del campeonato que tendrá lugar el 13 del corriente a las nueve horas en el Estadio.

SE ACORDO: Agradecer la invitación y manifestar que los señores regidores con gusto asistirán al evento.

g) Se acordó archivar nota que el señor Presidente del Congreso Constitucional, Lic. don Teodoro Picado dirigió al señor presidente municipal informándole que con todo gusto pondrá en conocimiento del congreso el acuerdo municipal en que se le agradece la promulgación de la Ley N° 19 de 12 de noviembre último, la que autoriza el denuncia de los terrenos ubicados en la Milla Marítima del jitorial atlántico.

ARTICULO QUINTO

Cuentas

Para su cancelación, con cargo a las partidas que se indica, fueron aprobadas las siguientes: Smyth y Areea, cargo 6-13 C 40.60. 6-3 C 20.05. Compañía Bananera de Costa Rica, cargo 6-3 C 9.00. 6-3 C 15.00. 3-11 C 7.50. 3-11 C 6.25. Félix del Barco O., cargo 3-8 C 33.25. Diario de Costa Rica, cargo 3-10 C 6.00. La Prensa Libre, cargo 3-10 C 6.00. Reformatorio Menores Varones, cargo 1-1 C 96.20. 4-6 C 32.30. 5-3 C 32.30. 5-4 C 30.10. Manuel Antonio Mata, cargo 5-4 C 23.00. Compañía Constructora Uric Murray, cargo 6-3 C 182.10. Enrique León, cargo 6-3 C 72. Felipe J. Alvarado y Compañía, cargo 6-3 C 28.55. Lancha "Santa Elena", cargo 6-3 C 4.00.

ARTICULO SEXTO

Planillas

Fueron aprobadas las siguientes: Semana del 27

de noviembre al 3 de diciembre: Saneamiento de la población C 409.00. Peones Parque Vargas C 70. Parque Vargas C 8. Guardia Cañería Tres Chorros C 38. Exámenes agua C 31. Peones Mercado Municipal C 93.50. Peón Matadero Municipal C 31.50. Reparación de edificios C 416. Reparación de calles C 12.50. Saneamiento Distrito Segundo C 13.00. Peones de cloacas C 54.00. Peones de Alcantarillas C 108. Peones de tanques C 24.00. Peones de higiene C 81. Semana del 4 al 10 de diciembre. Saneamiento de la población C 3.78. Peones Parque Vargas C 60.00. Parque Vargas (arreglo bancas) C 104.50. Reparación de Edificios C 149.50. Saneamiento Distrito Segundo C 13. Guardia Cañería Tres Chorros C 28. Encargado exámenes agua C 31.00. Peón Matadero Municipal C 31.50. Peones Mercado Municipal C 93.50. Peones de cloacas C 54.00. Peones de Alcantarillas C 85.50. Peones de Tanques C 24.00. Peones de Higiene C 81.00.

ARTICULO SETIMO

El regidor vicepresidente hizo moción que se aprobó por unanimidad y definitivamente, para que se gire a los empleados municipales y subvencionados la segunda quincena del presente mes en la misma fecha en que se les gire la primera y se distribuya inmediatamente el sueldo extraordinario que la Corporación resolvió pagar a sus empleados y subvencionados, ya que el presupuesto extraordinario elaborado al efecto, ha sido aprobado.

ARTICULO OCTAVO

Los señores Fulgencio Campos y Alfonso Solé, presidente y vicepresidente, respectivamente, expusieron lo siguiente: La prensa nos ha traído la noticia del sensible fallecimiento de don Juan E. Romagosa Sánchez, persona de grata memoria para todos los limonenses, pues es sabido de todos la preocupación constante de don Juanito por todos los problemas de Limón. Sus servicios en la Capitanía de Puerto, en la Gobernación de la Provincia y en el Congreso, quedarán por siempre grabados con gratitud en el corazón de todos los limonenses. Por ello, interpretando el sentir general y el nuestro propio, formulamos moción para suspender por un minuto esta sesión como homenaje póstumo a la memoria del señor Romagosa y para presentar, en forma atenta, el testimonio de la más sincera condolencia a la distinguida familia. ACUERDO DEFINITIVO.

A las diecisiete horas y cuarenta minutos terminó la sesión.

BANANOS

La Municipalidad de Limón, para favorecer a los pobres, venderá en el Mercado Municipal, racimos de bananos a precio de costo, en racimos o en medios racimos.

SALOMON CHIN

Estrada

"LA IBERIA"

Abarrotes y Licores

Precios Económicos

— DEPORTIVAS —

Ecos del juego Limón-Puntarenas en Alajuela

Como creemos que nunca es tarde para tratar de remediar pasados males, máxime si tomamos en cuenta las posibilidades de que éstos puedan repetirse, hemos creído conveniente externar algunos juicios, que aunque muy personales, puedan aclarar el motivo de la pérdida sufrida por el Júpiter frente al cuadro puntarenense Asturias en la ciudad de Alajuela. No se puede achacar esta pérdida escasa (ya que no puede calificarse de derrota si tomamos en cuenta el score de dos a uno) a falta de jugadores que pudieran haber reforzado nuestro conjunto y que no llevamos, ya que elementos de refuerzo nos sobra-

ron. Llevábamos cinco jugadores de repuesto, y que mejor de los cuadros locales: Jackson, Tenorio, Macarrón, Chivi, y Totín. De los dieciocho que fuimos a Alajuela, solamente dos no eramos jugadores. Así puede verse que refuerzos nos sobraban. Lo que sí no estuvo bueno fué el uso atinado y razonable que pudimos haber dado a estos jugadores de repuesto, y que por falta de experiencia en la integración de cuadros de empuje, hubimos de descuidar. El cuadro que debimos haber alineado desde el primer momento debiera haber sido lo mejorcito: Jackson, Ulloa, Tenorio, Macarrón y Ramírez en la delantera y los fóvares restantes dejarlos para reponer a aquellos que demostraran

desacierto desentonando el conjunto. Pero cometimos el error de dejarnos llevar por sentimentalismos, poniendo a los que nosotros sabíamos que se podían sentir si se les excluía. Cuando alineamos la delantera que podía haber hecho un mejor juego, fué demasiado tarde para que pudiera obtener un buen rendimiento en sus intervenciones. Olvidamos que antes de los resentimientos personales debe verse el interés y el prestigio del propio cuadro. Nuestro error fué notado demasiado tarde siendo este uno de los motivos del desbarajuste. En cuanto a las defensas que estuvieron desafortunados Swaby y Roldán, en parte se remedió la situación por haberse cambiado en el primer tiempo a Swaby por Chivi. Creemos que Solano (el maestro) debió haber entrado a reponer a Roldán, que a pesar de ser un magnífico defensa, estaba fallando. Otro de los motivos de descontrol en el juego fué el nerviosismo que afectó a nuestros muchachos quienes por primera vez jugaban ante un público de más de dos mil personas que habían venido de diferentes lugares de la Meseta Central para ver actuar a los cuadros porteños. El arbitraje pésimo, la extensión del campo de juego, el empuje del cuadro puntarenense que no resultó tan mediocre como nos lo habían asegurado y las dificultades que todo juego en campo extraño trae consigo, fueron los factores varios que contribuyeron para que el Asturias fuera el vencedor.

Habrá que esperar lo que suceda en la revancha, el próximo mes de enero.

El juego de Campeonato del Domingo

Ya toca a su fin el Campeonato 1942. Van a la cabeza del evento los equipos Júpiter y Gimnástica que están empatados en puntuación faltándoles dos juegos a cada uno. El domingo jugaron el Barcelona y la Gimnástica habiendo quedado

empatados por el score de dos a dos. Fué este un juego brusco y lleno de incidentes promovidos por ambos cuadros y especialmente por ciertos jugadores de la Gimnástica, uno de los cuales hubo de ser echado del

Campo por irrespeto al árbitro señor Curbert. Pareciera que hemos de seguir criticando la actuación de ciertos jugadores en el campo de juego, pues no vemos ya posibilidades siquiera de (Pasa a la Página 6)

ESTAMPAS NACIONALES



LA COCINA TIPICA COSTARRICENSE. DONDE SE SAZONAN LAS MAS EXQUISITAS VIANDAS

Entre los licores nacionales uno de los que cuenta con más aceptación es el RON CANERO, el fino ron popular para tomarlo puro o con agua mineral.

— FABRICA NACIONAL DE LICORES —

EXPERTO MECANICO EN REPARACIONES

EN LOS SIGUIENTES RAMOS DE MAQUINARIAS:
Calculadoras, Registradoras, de Escribir, de Coser, Refrigeradoras y Motores de Gasolina.
Servicio a satisfacción en mi taller y a domicilio.
Dirijase a **DANILO SANDOVAL F.**
APARTADO 336 — LIMON

It is about time for another Hair Cut, so go to Dixon's Barber Shop for better results. West of the City Marekt.

BUY AND SAVE MONEY AT

LA PROVEEDORA

Win a Big Bag of Groceries—Demand your Ticket Share in ₡ 45.00 Merchandise Prizes each week.

| | | | |
|----------------------|------|------------------------|------|
| Salt, 2 lbs. | 0.35 | Potted Meat, tin . . . | 0.75 |
| Rice, 1 lb. | 0.30 | Wire Sponges | 0.25 |
| Klim, tin | 4.25 | Pelina pq. | 0.40 |

We offer you Courtesy, Lower Prices and Fresh Merchandise

LA PROVEEDORA
LIMON

"UNA ARMA EN SEGURO NUNCA FALLA"

Use el SEGURO para sus propiedades, sus trabajadores y su propia vida.

Ahorro, Protección y Dividendos en el SEGURO DE VIDA
Tranquilidad y Garantía en el SEGURO DE INCENDIO
Confianza y Seguridad para Ud. y sus obreros en el SEGURO CONTRA ACCIDENTES del TRABAJO

Todos los atributos de la PREVISION Y PROTECCION contra los peligros que constantemente acechan, los encuentra Ud. además en los

SEGUROS INDIVIDUALES CONTRA ACCIDENTES — SEGUROS DE FIDELIDAD.

SEGUROS CONTRA TODO RIESGO DE GUERRA Y CONMOCION INTERIOR

BANCO NACIONAL DE SEGUROS.
(UNA INSTITUCION PROPIEDAD DE SUS ASEGURADOS)

BANCO NACIONAL DE COSTA RICA

VENTA DE PROPIEDADES -:- LICITACION SIN BASE

El Banco Nacional de Costa Rica recibirá ofertas de compra, por escrito hasta el día 8 de Enero próximo, sobre la siguiente propiedad:

PROVINCIA DE LIMON

PROPIEDAD EN LA CIUDAD DE SIQUIRRAS, MUY BIEN SITUADA, TIENE DOS CASAS DE HABITACION ESPACIOSAS, EN BUEN ESTADO DE CONSERVACION, Y DAN UNA RENTA DE C 119.20.

INSCRIPCION:

Tomo 987, Folio 446. Número 2.028, Asiento 6.

Propiedad situada en el ángulo formado por la línea férrea a Limón y el río Siquirres. Manzana 10, lado Este. En la finca se encuentran dos construcciones:

a) Casa de dos pisos al frente del lote de estilo corriente, con paredes de madera y forro exterior de traslajo; divisiones interiores y cielos de tablilla machihembrada; techo de hierro galvanizado. Todo en muy buen estado de conservación. Mide cada piso 140.90 mts. cuadrados y están rodeados por corredores por todos los lados. Consta cada uno de cuatro viviendas, dos cocinas, un baño y excusado de tanque séptico.

b) Casa en el interior del lote: construcción de un piso sobre basas de madera; consta de dos apartamentos con sala, dormitorio, comedor y cocina y un cuarto solo. Para servicio de la casa hay un corredor al frente y un baño y excusado en pabellón aparte. Paredes de madera con forro exterior de traslajo en la parte principal y de hierro acanalado en las cocinas y baño; divisiones interiores y cielos de tablilla; techo de hierro galvanizado. Mide la construcción 104.75 metros cuadrados.

Mide el lote según el Registro Público de la Propiedad 3.434 varas cuadradas. La finca produce actualmente una renta de C 119.20 mensuales.

LINDEROS:

Norte: Calle.
Sur: Calle y línea férrea a Limón.
Este: Callejuela y río Siquirres en medio United Fruit Co.
Oeste: Frances Elizabeth Weir Pantry de Powell.

AVALUO C 8 000.00

CONDICIONES:

a) LAS OFERTAS DE COMPRA DEBERÁN SER ENVIADAS EN ENVIADO DIRECTAMENTE AL DEPARTAMENTO AGRICOLA DEL BANCO NACIONAL DE COSTA RICA con la siguiente indicación: PROPUESTA DE COMPRA DE LA FINCA N° 2.028, LICITACION N° 189.

b) En toda propuesta de compra debe fijarse la cantidad que se pagará al contado, la cual no podrá ser menor del 50% de la oferta. Para el pago del resto, el Banco concederá las mismas condiciones de los créditos a largo plazo, sea el 6% de interés y 2% de amortización anual.

c) Toda propuesta de compra debe ser acompañada de un depósito de C 80.00 que el interesado perderá si la finca le

fuere adjudicada y no se presentara a formalizar la operación en el término de 15 días.

d) La escritura se hará conforme los datos del Registro Público de la Propiedad, pero la Institución no se hace responsable, por diferencias en medidas o linderos.

e) El avalúo indicado no significa base para las ofertas, las cuales pueden ser mayores o menores que aquella suma.

f) El Banco se reserva el derecho de aceptar la propuesta que más convenga a sus intereses o de rechazarlas todas.

g) Las ofertas se recibirán hasta el 8 de Enero de 1943.

PARA MAS INFORMES, DIRIJASE AL DEPARTAMENTO AGRICOLA DEL BANCO NACIONAL DE COSTA RICA.

DEPORTIVAS

(Viene de la Página 5)
su enmienda. Posiblemente hasta que la Liga Deportiva intervenga sancionando a estos señores de la brusquedad con la suspensión parcial o total de un juego de campeonato, no lograremos ver partidos de buen fútbol. Me refiero a todos los jugadores de los cuadros locales que juegan el juego brusco y lleno de mala fe que tratan de hacer pasar por coraje, a sabiendas de que nadie gusta de esa clase de fútbol. Debemos reconocer que el arbitraje del domingo estuvo un poco desacertado, pero justo es abonarle también

que ese mismo árbitro ha hecho muy buen trabajo en otros arbitrajes y que tiene una cualidad poco común: mantener sus fallos.

Northern 3 - Bananera 0

Hace algunos días, comentando uno de los juegos realizados por el equipo de fútbol de la Northern, hicimos la insinuación de que este cuadro podría ser reforzado por algunos jugadores veteranos aún jóvenes, que podrían hacer mucho en bien del cuadro y de sus integrantes nuevos. Esta insinuación fué acogida por los dirigentes del cuadro en

referencia y su resultado ya se deslinda claramente. Pudimos constatar lo dicho a respecto cuando vimos el lunes actuar a la Northern frente a la Bananera y ganar el partido por el lujoso score de tres a cero. Hubo ratos de juego tan bien combinado que nos dió la sensación de estar presenciando un juego entre profesionales. En la delantera de la Bananera hizo mucha falta Casasola habiendo sido notorias las fallas de Mora, quien creemos le falta más



Dos comandantes de tanques ingleses se desean "buena suerte" antes de salir de batalla contra las fuerzas del general Rommel, que se retiran ante la formidabile presión del 8º ejército.

HOTEL HISPANO - AMERICA (LIMON)

Saluda a su numerosa clientela y a sus favorecedores y les desea

FELICES PASCUAS Y PROSPERO AÑO NUEVO

MARIA AURELIA AURTENECHES



Pilotos británicos de las Fuerzas Aeronavales en espera de los aviones enemigos a bordo de un patrullero en el Mediterraneo.

PENSION AMERICA

Directamente frente a la estación del ferrocarril, Limón. **COMPLETAMENTE RENOVADA**

A PENSION MEJOR ATENDIDA DEL ATLANTICO. Busque siempre un lugar que ofrezca confianza absoluta, seriedad y eficiencia en el servicio. **MEJORES DE SITUACION - NUEVA ADMINISTRACION**

ESTER VALLE.

entrenamiento. La 1ª vez su portería. Nuestra felicitación para los de la Northern y que si balancea ferrocarrilera que gan cosechando triunfos es nuestro mejor deseo.

Avelino de la Peña & Co. Sucs.

ALMACEN

MATERIALES DE ZAPATERIA

CALZADO

LIMON

APARTADO 15A

LOS CENTIMOS DE HOY SERAN LOS COLONES DEL MAÑANA SI UD. SABE AHORRAR

COMIENCE HOY: DEPOSITE SUS AHORROS EN EL

BANCO DE COSTA RICA

(Sucursal en Limón)

REALIZA TODA CLASE DE OPERACION BANCARIA

LA FORTUNA ES UN LARGO AHORRO

ATLANTIC VOICE

THE THOUGHT FOR THE WEEK

A kindly word, a smile of cheer,
An open sympathetic ear —
And you can have the world less drear
And make another glad you are here.

Editor: JOS. A. THOMAS

P. O. BOX 199

YEAR VIII

Limon December 22nd. 1942

Nº 355

THE ALLIED FORCES REGISTER FURTHER

Notices reaching us from the different war fronts indicate that the Allied forces have made further and important gains during the past week's operations. The Russians, intensifying their offensive, are said to have annihilated 20,000 more Nazis after a four days encounter in one sector. They are also believed to menace the Germans located in the region between the rivers Don

and Volga, composed of some twenty odd divisions.

General Rommel's beaten forces have reached Tripoli but it is the general opinion he will not be able to long stave off their utter annihilation, as the allied air forces are in complete control of the entire area. He is supposed to be desperately endeavouring to join the Nazis operating in the Tunes area.

The British army, commanded by General Wavell, presumably reinforced by American and Chinese forces have initiated an offensive against the Japanese in Burma from across the frontier of India. Results, so far, are said to be very optimistic, as meeting with but feeble resistance they have penetrated more than 200 kilometres and occupied some very important points. It is expected they may shortly gain control of the famous roadway by which the British and Allied powers once supplied China with her necessities to carry on against the invading forces of Japan.

BROWNE & ABRAHAMS

COMPRAMOS

COCOS — COPRA — ACEITE DE COCO

Apartado 362

LIMON

A PRAISEWORTHY MOVE

We learn that the Central Authorities of San Jose have issued instructions to the Police Authorities throughout this Province to exercise the greatest vigilance in connection with the crime of Praedial Larceny so rampant at all times, and to inflict on the guilty ones the severest punishment permitted by law. This is as it should be, and we heartily approve.

Time and again we have heard the wails of our farmers, particularly the smaller, struggling ones, of the serious losses they suffer from those criminally minded among us, whose chief objective in life seem to be to deprive the honest worker of his well earned reward. Agriculturists in this Zone suffer much from the marauding habits of different wild animals, when, therefore, human plunderings are added, they naturally get discouraged and

disinterested with detrimental effects on our economic life and the general agricultural advancement of the Zone.

So serious a view do some governments take of this crime, that their legislative Bodies have decreed corporal punishment on the convicted persons in addition to imprisonment.

INFORMATION

is required at the British Vice Consulate Port Limon, Costa Rica, of the whereabouts of the following persons

GREGORY, Anthony
CAMPBELL, Doris
GRAY, John Tennyson
OSBORN, James or Jim
DAWSON, Abraham
SATCHWELL, Lewis
FORRESTER, John Emmanuel.

BOMBEROS RADIANTLY CELEBRATED ANNIVERSARY

Rather unique was the setting in the St. Marks Hall for the celebration of our Bombers' Anniversary on the night of Saturday the 12th. instant. Palm fronds formed the main feature of the decorations — the Costarrican Flag which magically waved in the central arch of the platform, was accompanied by that of the United States of America, on the left, and their own Standard on the right.

Among the distinguished invitees were the Governor and Mrs. Abel Robless, Col. R. Rodriguez and family, Hon. Henry Smith of the United States Vice Consulate, and wife, General and Mrs. Ricardo Monge, Dr. and Mrs. Oscar Pacheco, Dr. and Mrs. Rush, Dr. and Mrs. Sergio Vindas, Dr. Cuevillas, Engineer Luis Carazo, Col. F. Campos, don Alfonso Sole and wife, don Rogelio Pardo and wife, don Nicolas de la O. Miranda and wife, don Roberto Mutis, don Roberto Blanco, the Senoritas Adelsia and Irma Gamez and several members of the American Colony.

After the singing of the National Anthem, Captain Noe Alvarado, the Brigade's moving spirit, delivered the preamble, his expressions of welcome were profoundly cordial. The distribution of service medals was the next item. Senorita Minerva Abelnour, the Brigade's God-mother, announced the recipients and the decorations were effected by Señora doña Nini Robles. Noe Alvarado, punier, a "tot", was accorded deafening applause on the receipt of his four

year service badge. Colonel Fulgencio Campos an honorary member, was also the recipient of a badge for his four years membership.

Accompanied by the orchestra, the Bombers Ode, was tunelessly rendered by the Firmen. Señores Manuel Goyesen and Gmo. Mena represented the San Jose Corps — they participated lustily in the singing of the Ode. The scene was

It has been officially reported in the Mediterranean that Poland has been converted into the chief centre for the assassination of Jews. Here they are shot, en masse, electrocuted and killed by the application of poisonous gases. Fully ninety-nine per cent of these unfortunates from Yugoslavia are believed who sought refuge in Poland assassinated.

changed when the Lebert-Steele orchestra, dishing out the latest dance numbers, the Hall became colourful with the large company of dancers. Toothsome dishes and assorted beverages were regularly served. The party continued until sometime after the mid-night hour. A Mass at the Cathedral on Sunday morning climaxed the Event.

Parents vote fifty to one in favour of Dixon's Barber Shop for children, so send your sons there too West of the City Market

AN EXPLANATION

Due to our printers being fully occupied with the getting out of their paper's Christmas number, they were unable to give attention to our work in time for us to have distributed our Weekly last Saturday, as usual.

In consequence also of the Christmas and New Year holidays falling as they do, the next issue of "LA VOZ ATLANTICA" will appear on the 9th. of January proximo.

We take this opportunity to express our most whole-hearted and sincere thanks to our collaborators and the public in general for the very generous support afforded us during the year now coming to a close, and hope the same wide margin will, at least, be extended us throughout the new. To all we say.

A BRIGHT AND MERRY CHRISTMAS AND A NEW YEAR FILLED WITH HAPPINESS AND PROSPERITY

A GRAND OPPORTUNITY

SECOND HAND LUMBER AND ZINC

can be purchased at very low prices.

All in serviceable condition.

Apply — ENRIQUE LEON, Limon.

JUAN NAVARRETE, Pandora, Estrella

UNITED FRUIT COMPANY

SERVICIO

DE VAPORES

A partir de esta fecha y a causa de la situación anormal, cualquier informe respecto a reservaciones de pasajes y espacio para carga, no pudiendo atenderlo telefónicamente, deberá ser solicitado personalmente en nuestras oficinas en los bajos del

— GRAN HOTEL COSTA RICA —

donde nos esforzaremos como de costumbre por llenar sus necesidades.

DR. JUAN R. JIMENEZ

Dentista Americano, de regreso de su viaje de EE. UU. se complace de nuevo en ofrecerse a su estimable clientela y público en general en su Clínica Dental — frente Bodega de Cacao del Banco de Costa Rica, Limón.

DR. JUAN R. JIMENEZ

has returned from his trip to the United States and has resumed his service to his esteemed clients and the general public.

Dental Clinic — in front the Cacao Bodega of the Bank of Costa Rica, Limón.

DEATH OF OSCAR HARRY HART

On Thursday the 10th, instant we were deeply moved on learning, by means of a radiogram received by the Governor of the Province, of the death of Mr. Oscar Harry Hart, one of our former and well regarded citizens. He was the unfortunate victim of a cyclone which swept over certain areas on our Pacific coast during the night of the 9th, as the result of the destruction of the ranch in which it is said he had been residing. He was killed by the falling material and his remains were with difficulty, we are told, removed from under same.

The deceased was one of the several sons of the late Edward Samuel Hart, one of the early English educators

in this country and a catholic of the Anglican denomination, and his wife Mrs. Rebecca Henrietta Hart. For many years he served the Northern Railway Company in the capacity of a locomotive engineer then turned his attention to agricultural pursuits. He left this Zone for an appointment with the "Sierpe" Farm Company in the Pacific region. He is survived by five brothers — Eddie of Siquirres, A. B. C. of Pandora, George of Liverpool, Robert and Willie of Estrada, and one a sister, Mrs. Victoria Williams of this city. To them and his other sorrowing relatives we tender our sincere condolence.

THE CARIBBEAN PACKING COMPANY

extend their heartiest good wishes to their

Friends the Cacao Farmers and Rubber Producers

A MERRY CHRISTMAS and BRIGHT NEW YEAR

MR. AND MRS. AUBREY GASTON FETED

On Sunday last, time winged in the Silver anniversary of the marriage of our widely regarded citizens, Mr. and Mrs. Aubrey Gaston, and in view of their close fellowship with our Cathedral, they were graced with a high Mass at 6 a. m. at which the Rev. Fr. Hubert was the Celebrant. In addition to the sacred homage, they were the recipients of several tokens of good-will and hearty congratulations.

"La Voz Atlantica" adds its quota with the hope that their lives be spared to reach the "Golden" period.

THE SEASON'S GIFT

At this Season the thrill of love fills our hearts. We are actuated to think of our relatives and dear friends more than at any other time and to lavish gifts on them. We are tempted, at times, to bestow the best. It is significant that the best gift to mankind is Jesus Christ, the Saviour of the world. It behoves us, then, to live in a way which shows our appreciation of this Great Gift, and to do all we can for the well-being of our fellowmen, and thus carry out by our lives that Peace and Goodwill which came with His holy birth.

J. T. GIBSON,
Madre de Dios.

IN LOVING MEMORY OF



ROBERTO SUTHERLAND POLSON

on the occasion of the first anniversary of his demise. Jovial, loving and generous, energetic and intelligent, he was loved by all and was cut off on the brink of completing plans for future strides. He ever smiled, and smiling he went to his last resort.

EGBERT POLSON and other relatives

Good Business for those who can supply

WANTED - WANTED
FISH and SHARK LIVERS
OIL of SWORD FISH (Manati). LIVE TURTLE
APPLY — L. N. CHAVEZ — P. O. Box 332. Limón
Residence in, front the Public Bath

ANNIVERSARY BY WOMEN'S FEDERATION

Interwoven with last Sunday's services, the members of the Baptist Women's Federation befittingly celebrated their seventh anniversary. The stewardship given of their seven years of operations was particularly pleasing and the enthralling features presented on the evening of the 22nd rather charming. The Rev. W. Forde, Pastor of the Church, presided proceedings with his humor. He added much to the rous comments, while the choir, consisting of the Federation's personnel, tastefully rendered various items. The recitations were of a high standard, Mrs. Eva Spence was heartily cheered for her pathetic poem; and Mrs. Sarah Ricketts of Liverpool had to contribute a second rendition of her rich recita-

tion "Advice to the Young" Mrs. Sarah Bowbank acquitted herself very appreciably, while Miss Susana Allen was most impressive with her two items, particularly that entitled "When Malindi sings". Mrs. H. DaCosta's rendition personified a mother whose son had been slain on the battlefield and was very appealing. Miss Neomi Taylor's poem, a token of memory for the late Mrs. Spencer Ailick, the first President of the Federation, was of a pathetic nature and delivered with impressive simplicity. Miss Olive Görzong maintained her well known stage reputation. As vocalists, Mesdames McKenzie, McRae, Williams and Escoc were greatly appreciated. The celebration was, on the whole, highly flavoured in all its dishes.

GREETINGS 1942 —:— PROSPERITY 1943

PARCHMENT'S BARBER SHOP

We take the Joys of the Season to wish our esteemed customers manifold happiness and prosperity, and to hope for a continuance of our mutual accord during the coming years.

Here is wishing you

A MERRY CHRISTMAS and PROSPEROUS NEW YEAR

Thomas Parchment
Hair Specialist.

HOTEL HISPANO - AMERICA
Limon Coty

Offers its service to its esteemed patrons and at reduced rates. Rooms with baths, fine sea view. Excelent cuisine service. Every comfort for those who seek it. Personal attendance by the Proprietress.

MARIA AURELIA AURTENECHEA

For a better Hair Cut go to Stanley Dixon's Barber Shop — West of the City Market

LOS ITALIANOS EVACUARON A TRIPOLI
LONDRES, 21 UP. — Informaciones recibidas de Africa del norte revelan que las tropas italianas ya han evacuado Tripoli y se están concentrando en la región de Gabes, en la parte sudeste del territorio tunecino.

RETIRANSE LOS NAZIS- FAS CISTAS EN EL SECTOR D .DON
ESTOCOLMO, 21 UP. — El corresponsal en Berlin del "Nya Allechanda", informa que todas las fuerzas italianas en la región del Don se están retirando hacia el oeste a nuevas líneas de defensa. Agrega el despacho que los a-

lemanes también se han replegado en algunos sectores debido a los ataques contra sus flancos lanzados por las tropas soviéticas a través de rios helados.

A MISLEADING RUMOUR

The report has been in circulation that the authorities of this city have ordered the suspension of the private school operated in Puerto Viejo by Mr. Welesley Granston. We are in a position to state that no such instruction has been issued by the Managing Personnel of the Private School Teachers Association, the rumour is therefore misleading and should be discouraged.

CRUSADERS BASEBALLERS WHIP CUBS FIVE TO TWO RUNS

The second match, under the auspices of the Baseball tournament, was contested last Sunday afternoon by the Crusaders and the Cubs. Some of our local players very effectively reinforced the former.

Each side scored two runs up to the fourth inning. The partying of the way took place in the final half of the fifth round when the Crusaders leaped to the front with two additional runs, after having dismissed the Cubs for nil. They maintained their leading position, and at the close of the Cubs' final inning, had a total of five runs against the two by our boys.

The game was witnessed by a large crowd and the demonstration of the players was very praiseworthy. Messrs. White and Alterna umpired.

NATIONAL LUMBER YARD SMYTH & ARREA

The best assortment of first class lumber

Laurel and Cedar

Administrador in LIMON, Juan Abdelnour
Saw Mill in Siquirres — We buy Logs

Merry Christmas and Prosperous New Year

1942 —:— 1943

SASTRERIA MODERNA

Not much to say to our highly regarded patrons, only to express our heartiest good wishes, combined with Thanks for their patronage during 1942 and anticipating the same cordial relations all the time. Accept our fullest desire that Christmas brings you every Happiness and the New Year every Success and Prosperity.

SONNY BOY AND ASSOCIATES

From the Line Towns they visit the City — then to Dixon's Barber Shop for a real Fix-up West of the City Market.

LA PROVEEDORA

desires to express, through this medium, its whole-hearted Thanks to its esteemed customers and friends for their generous patronage and to wish them

A MERRY CHRISTMAS and A NEW YEAR ROBUST WITH PROSPERITY

La Proveedora
Limón.

CHRISTMAS 1942

On Christmas Day we celebrate God's answer to man's age-long prayer for help. Religion arises from a sense of insecurity and inadequacy. Man recognized his dire need of aid in the struggle to defend himself against the hostile powers, both natural and, at least, in the earlier stages, supernatural, which threatened his welfare, he learned also from experience the inadequacy of his own capacities and resources for the satisfaction of his desires and the attainment of his purposes.

Looking back over the centuries we can find ample cause for gratitude in the blessings which we owe to Him who was born at Bethlehem. What about God's answer to our prayers for blessings to enable us to meet our present problems? Are we not frequently as disconcerted at God's way of answering our pleadings as were those who rejected with scorn Christ's claim to be the long desired and expected deliverer?

There is one blessing which perhaps all people will unite in asking God to bestow on us this Christmas—a just and durable peace. A prayer for peace at Christmas seems peculiarly appropriate, for the angelic hosts heralded the birth of the Saviour by proclaiming, "Glory to God in the highest, on earth peace to men of good will." "Are we justified in hoping that God will answer such a prayer? The song of the angels suggests the condition upon which alone we can expect such a hope to be realized. Their promise was peace on earth to men of good will. Where good will is lacking even God cannot establish a just and durable peace. We know by sad experience that our attempts to secure peace by force or by negotiations have proved a failure. The reason for this is not that the force used has been inadequate, or even that the negotiators were not wise enough to work out proper peace terms. Is not the real cause of the failure of such attempts the lack of that spirit of peace which the angels call good will?

If we ask God for peace,

then we need not expect His answer to take the form of a grant of more power to subdue aggressors, nor of more cleverness in negotiating peace terms. What we can expect is that God will send into our hearts the spirit of Him whom we call Prince of Peace. If we will

surrender ourselves to the guidance and influence of that spirit, He will develop in us the good will which as the angelic song suggests is the only basis of a just and durable peace. Let us, therefore, approach this Christmas not only with gratitude for what God has done in the past, but with the confident expectation that if we dedicate ourselves to Him, He will qualify us to take our place among those concerning whom Our Lord said, "Blessed are the peacemakers: for they shall be called the children of God".

With God's richest blessings at this Festive Season and throughout the coming year.

W. James Evans

Rector, St. Mark's Church

NOTICE

Address all your Engineering Requirements to **R. E. ROIG V.** Para todos sus trabajos de Ingenieria dirijase a

R. E. ROIG V.

P. O. BOX 523 — Teléfonos 5319, 3201, or 2929
SAN JOSE

Charges Reasonable — Precios Módicos

If you are thinking of a Hair Cut or Shave then think of Dixon's Barber Shop West of the City Market.

HEARTY GOOD WISHES FOR THE YULE-TIDE SEASON

We could not permit this opportunity to pass without extending to our steamed clients and friends the Season's Greetings and wishing the bestowal of the fullness of a Joyous Christmas and a New Year crowned with every success. We live in expectancy of your continued patronage.

PITT'S PHOTOGRAPH STUDIO

INAUGURATION OF BASE-BALL LEAGUE FIXTURES

The exercise connected with the start of the local Baseball Tournament was carried out, very effectively, last Sunday morning.

The Bananera and Elegante Teams occupied the diamond at ten o'clock. The Bananeras jumped off with a flying start and made things very uncomfortable for their opponents. They obviously experienced great difficulty with the pitching phase of the game. Several changes were effected but all were treated alike. Jerome earned a "homer" in the sixth

inning, at which stage of the match his side had seven runs against the Elegantes' two. No changes occurred in the 7th. inning, but in the eighth, Jerome, who had been pitching for the Bananera, became ineffective and the opposing players slogging his deliveries at will gained four runs and also three more in the final round. The leaders replied with one run which brought their total to nine against Elegante's aggregate of eight. Messrs. Babb and Scott were the Umpires.

Nos permitimos llamar su atención a la nota al dorso de su recibo que dice:

Este recibo debe pagarse en la oficina dentro de los primeros 10 días de cada mes

Le rogamos recordar esta cláusula y evitarnos la pena de tener que cortar su servicio

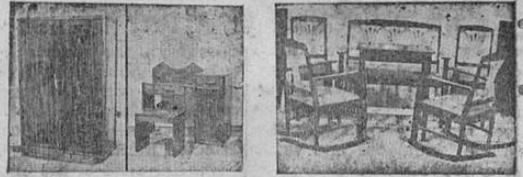
We beg to call your attention to our remark at the back of receipt which reads:

This bill must be paid at our office before the 10th. of the month

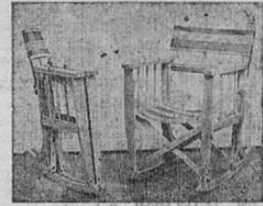
Be so good as to comply with this request and do not oblige us to suspend our service, a step which we would much regret to take.

COMPañIA ELECTRICA DE LIMON

ZUNIGA'S FURNITURE



Get all you need in the line of furniture from Zuniga's. We also offer for the Yuletide Season, Christmas Cards, in English and Spanish, with typical views of Costa Rica Fancy Wrapping paper-Seal, Tags, etc.



Pay us a visit and see our assortment

Zuniga's Furniture Store opposite A. de la Peña y Cº Sucs.

SASTRERIA MODERNA

NEW EMPORIUM OF FASHIONS

We fit the most fastidious; expert attention, Elegant Fittings. Next Door "La Miniatura" and 20 yds. East Unidad Sanitaria.

SONNY BOY and ASSOCIATES

HITLER'S LATEST OUTRAGE

The Editor

Permit me the space necessary for these few lines in the coming issue of your most excellent Weekly

They whom the Gods wish to destroy they first make mad, we are told. This certainly appears the case with the Fuehrer, Adolf Hitler, for no human being possessed of normal mentality would have promulgated so vile, so heinous, so inhuman an order to his subordinates that they assassinate every member of the Jewish race they contact in the occupied countries in Europe.

But why has the Nazi Dictator made this addition to his already long list of crimes? Is it because of a realization of his coming downfall and of that which naturally awaits him at the hands of the Jew? If this be so, he might have saved both himself and his satellites of the guilt, because even if every one of that bit

terly persecuted race found in the countries over-run by the Nazi hordes be killed, they will still be Jews to avenge their people's cause.

Waves of protests against this inhuman act have arisen from every part of the civilized world, and the announcement has been made, I note, that the Rabbi and learned Hebrews met recently in the city of Jerusalem and after reviving ancient Jewish rites, pronounced their sacred anathemas against Hitler, Goering, Himmler, Goebbels and their respective descendants.

We heartily applaud the joint effort undertaken by the governments of this and the other Central American Republics and Panama on behalf of the condemned people, but it is feared their humanitarian appeal will be unheeded. Time will tell. Yours for the cause Democratic.

J. BULL

PHOTOGRAPHIC STUDIO EGBERT POLSON

Specializes in taking photographs for Residential Certificates — enlargement of portraits The filling of Petitions to the Nation's Executives for Declaration of full citizenship also undertaken. Moderate Rates.

Office—Room 11 in front the Cathedral—Limón

English Tweeds & Serges can still be had at Reasonable Prices at **JACK ORANE Sucs. THE PEOPLE'S HOUSE** Limón

THE RATIFICATION OF A LOVE PROMISE

In the St. Mark's Church on Suunday morning the 6th instant, Miss Ruth McFarlane and Mr. Leopold Escoe took reciprocal pledges to live in the ordinance and virtue of a wed-lock life.

While the organ gave forth the appealing wedding march the ensemble, headed by the ring bearer Master E. Richards, cutely attired, paced the central aisle, the bride being escorted by her father. Mr. Arthur McFarlane, who gave her away. Her gown was of princess effect to the back-circular fall of white satin back tafeta trimmed with fancy lace and with button. The background of cabeca co-ordinated. Her headgear of hat-shape with a coronet of orange blossoms harmonized. She carried a bouquet of American beauties, maiden ferns and white florets. Miss Myrtle Escoe, sister of the Groom, was the Chief Maid; she was attractively gowned in white chiffon with silver lace trimmings, hat and rose harmonizing. Her bouquet was gloriosa and ferns. Her escort was Hr. L. Pritchard, the Bestman. Six "tots" — four in blue and two in white — composed the floral bearers. The scene was enhanced by the twelve maids of honour dressed in green and pink with fashionable to

ques from the famous millinery of Mrs. Edward Rogers. Each carried a bouquet of tropical beauties. The Rev. W. J. Evans, the Rector, effected the religious Rite.

At the close of the Church ceremony, the party repaired to the Paris Hall where the choir paid further tribute with a rich anthem. Major Lynch, the Master of Ceremony, took command of the festive Board

SACRED HEART SCHOOL'S CLOSING EXERCISE SUCCESSES

Affording a medium of entertainment for the scholars, their parents guardians and others, the Sacred Heart School, associated with the Cathedral, presented a charming exercise on the afternoon of Friday the 11th instant. The occasion was gay and had the distinguished presence of the Rev. Fr. Hubert.

The various drills, recitations, songs and other intellectual and amusing features were captivantly performed. Miss Beryl Bernard presided at the piano. The demonstrations and general renditions gave ample proof of the pains taking task of the Schoolmistress. Mrs. C. Bernard, We understand the tuition results of the school for the year disclos

and after evoking the blessing spicily delivered the preliminary remarks. The social aspect was of a high standard. Many were the toasts expressed to the health and prosperity of the newly-weds. A very complimentary letter on the subject of the Bride's conduct was received and read from a loving Aunt, Miss Anita Brown. Mrs. Icida Splatt fitted out the Bride and Chief.

eda high standard of success. We extend our congratulations.

NATURE OFTEN SURPRISES

It has been reliably reported that on the recent birth in this city, of a baby of coloured origin, it was observed it was bestowed with twelve fingers and a similar number of toes, instead of the regular allotment of ten.

Both mother and babe are said to be in good health.

JOSE ACHION Ng.
Comerciante detallista
Licores, Abarrotes, Cristaleria, Articulos de Ferreteria y Electricos; todo se encuentra en este establecimiento.
PRECIOS DE SITUACION

MISCELLANEOUS ADVERTISEMENTS

ARCHITECT AND BUILDER
Years of practical knowledge, efficient, neat, accurate. These my highest ambition Any design in wood turned out with gratifying results. Office and shop 5th Avenue, North U.N.I.A. CHAS RODEN.

THE "RESETTER" WITH IMPROVEMENTS. A clean up-to-date Barber Parlour Centrally located on Commerce Avenue almost opposite Teatro Arrasty. Pleasant, reliable courteous service. THOMAS PARCHMENT Hair Specialist.

CABINET AND UNDERTAKING SHOP. Specializes in making and repairing furniture and every other branch of woodwork. Coffins always stocked. See as before going elsewhere. Prices moderate. 4th Street, entrance to Gamez Lumber Yard. SYDNEY BECKFORD, Manager.

LA BERTANA. Clean comfortable lodgings. Ventilated Rooms, Clean Linen. Guests extended every courtesy. Moderate Rates. You cannot escape seeing the Sign on approaching Hollywood Store. — A. REDGUARDS, Proprietress.

WORKSHOP OF QUALITY AND ECONOMY. Everything in ma-

chinery made or repaired, from a Pin to a Crane. See us. We carry an assortment of Bed Springs and other useful things at all times. Building No. 8 North Fifth Avenue. — C. THOMPSON, Proprietor.

THE ORIENTAL BARBERSHOP. — The only one of its kind with a service beyond competition. All sanitary arrangements. Situated in front of the Curitel Plaza, Low Prices. — LICHEL MONDOI, Specialist.

EDIBLE OILS
of the Costarrican Oils and Grease Company (Alajuela). Enquire regarding quality and Factory prices of Paris, Apdo. 537, San Jose

GO TO THE "VOGUE" A Club of the Pioneer, J. E. Rogers. Transcendent knowledge in up-to-date American Cutting and Fitting, Opposite Limon's Electric Light Office. EDWARD ROGERS.

NEW HARLEM BAR AND RESTAURANT. The Best drink prepared by Crawford and Grant, Genuine native and foreign liquors stocked Our Cuisine service the most up-to-date. CRAWFORD AND GRANT, Proprietors.

1942 CHRISTMAS —:— NEW YEAR 1943

In view of the efforts our highly esteemed customers have exercised to patronize us, despite the abnormal situation, there is added appreciation to, at this time, wish all a

MERRY CHRISTMAS and PROSPEROUS NEW YEAR.

ZUNIGA'S FURNITURE STORE

RING OUT THE OLD — USHER IN THE NEW THE PEOPLE'S BAKERY

The Seasons come and go, but our debt of gratitude and thanks to our many customers and others who have not failed us during the years past and gone is ever in our recollection. We take this medium to extend them all our sincerest wishes for a

JOYOUS CHRISTMAS AND A NEW YEAR CROWNED WITH PROSPERITY

PHILIP BOOTH.

HOLLYWOOD STORE

sincerely tenders its richest Thanks to its many widely esteemed patrons and friends for their unflinching support during the long past and wishes them a

MERRY CHRISTMAS and BRIGHT NEW YEAR

SALOMON BERENZON

MERRY CHRISTMAS 1942 HAPPY NEW YEAR 1943 AND THE YEARS TO COME

Very humble may our wishes be in words, but the sincerity of the source carries its preciousness

JACK FLAG STOP RESTAURANT

extends its heartiest good wishes to its many patrons

for all the Joy and Happiness at Christmas and

the greatest Blessings for the New Year 1943.

SIGISMUND COLLINS — LUCILLE MOORE

DO YOU KNOW WHAT

Six manufactures in Britain will complete next month's delivery of 170,000 standard bicycles for use on airfields? Many pilots now cycle to their aircraft, thus saving petrol.

Each week four thousand taps in London are being fitted with

new washers under the Metropolitan Water Board's free service to prevent waste?

The area now patrolled by Coastal Command covers some 6,000,000 square miles from the Arctic Circle to the Equator and from Norway to mid-Atlantic?

NEW HARLEM BAR AND RESTAURANT

(Lower floor U. N. I. A. Building)

Extend, the most cordial Greetings and fervent Thanks to its patrons and friends for their magnificent support, their future co-operation is anticipated. In the meantime the wish is expressed for a

MERRY CHRISTMAS AND PROSPEROUS NEW YEAR This medium is also taken to remind them of the special services during the joyous days and romantic nights.

CRAWFORD AND GRANT



General Wawell who directed the offensive against the Japanese in Burma.

SAVINGS

"Vegetables are going to play an importante part in the maintenance of the nation's health and I am anxious to get a little more certainly that, in period of shortage, they will be available in deficiency areas". — Lord

THE CARIBBEAN PACKING COMPANY

THE CACAO FARMER'S FRIEND WE ALWAYS BUY CACAO

RUBBER?

WE ARE THE AGENTS FOR

Rubber Reserve Co.

CINE MUNDIAL

— LIMON —

A CHRISTMAS MESSAGE

It is with mingled feelings that I accede to the request of the Editor for this Christmas note. Throughout the whole course of my ministry I have withstood this publicity until last year I was prevailed upon to do so. Never has the message of Christmas seemed so paradoxical as it does today. Never was the message more needed. The Incarnation and all it means, that date from which we derive the Christian era remains of greatest moment and significance for all men. The coming of Jesus into human history partakes both of time and eternity. It is the greatest single factor which has contributed to our modern civilization. Not all the scepticism and materialism rampant in life to-day can alter this one fact: that Jesus has won for Himself, in every age and in every land, the devotion of human minds and wills. So we only do justice when we say that the supreme factor in our human story was and is the entry of Jesus into human hearts.

To-day, the entire world is engaged in the struggle for liberty, with millions dying on the battlefields and millions more facing certain starvation. A great godless Power, holding the Continent of Europe in its grip, is inflicting every imaginable cruelty upon its victims. But over the babel of man's strife comes the promise of the Nativity. It is not only the world's only hope but is in fact her last hope. Apart from this there awaits us nothing but a horror of great darkness and eternal night.

We are living in the days when the 24th Chapter of Matthew seems tremendously relevant to the present hour. In that chapter Jesus spoke to His friends over 1900 years ago of the ruin of historic buildings. He spoke of wars and famines, pestilence and earthquakes, per-

secution and hatred and murder; that people would betray one another, the love of many wax cold.

He said some tribulation would come upon the earth. Some unnameable horror would ravage the ranks of humanity, that there would be pain and panic, fear and suffering. And all those evils are now sweeping the earth. Nations are saying to day of Christ "We will not have this man to reign over us". But reign He shall reign.

"He came unto His own and is own received im not". — once Israel's plight and suffering; but let us not forget that God's ancient people the Jews, are the centre of God's entire Messianic program. But the day is coming, when Israel gloriously redeemed, shall be restored to her own Promised Land. For the promise is certain and the interpretation sure. For the Word of the Lord hath declared it: that in these days it shall come to pass, that ten men shall take hold out of all languages of the nations, even shall take hold of the skirt of him that is a Jew, saying, "We will go with you: for we have heard that God is with you".

Although right seems to be on the scaffold and wrong upon the throne, although to fearful human there has come so much of darkness, destruction and grief, we yet believe that the King is still upon His throne. And the government shall be upon His shoulder. And He shall reign for ever and ever. He Who was born at Bethlehem, crucified at Calvary and overcame the world.

To humble men and women the message comes today as it came to the shepherds of old. Glory to God in the Highest, and on earth peace to men of good will.

Wm. Forde

"THE WORD BECAME FLESH AND DWELT WITH US"

By: Reverend Joseph P. Holmes:

Christmas was a fact before it became a faith. It was a faith before it became a flaming and friendly emotion, kindling lights in human hearts all about the world over.

Every Christmas Candle brings its light from a Manger where a tiny baby laid beside its mother, centuries ago. The Sistine Madonna has caught, in part, the secret of this strange, Majestic child.

In those deep and mysterious eyes one sees a vision splendid — the lure of eternity. When all this become rhetoric, the Candles cease to burn. The spirit of this flesh passes into human hearts. Our life, so stained by sin, so torn by selfishness, so brutalized by cruelty, is startled in to strange and glorious spiritual insight.

We utter at Christmas ti-

Compramos a los Mejores Precios

CACAO

HULE

RAICILLAS MEDICINALES

COCOS Y COPRA

LIMON TRADING Co.

LIMON

SIXTH GRADE SCHOLARS OF RAFAEL YGLESIAS SCHOOL GRADUATE

Monday afternoon, a week ago, marked a special era in the lives of the graduates of Classes 'A' and 'B' of the sixth grade scholars of the Rafael Yglesias School of this city. The embracing exercise was presented in Teatro Arrasty. A spectacular crowd attended.

The singing of the Republic's National Anthem initiated the proceedings and was followed by renditions splendidly dramatized. Don Jorge Zeledon, President of the Educational Board, very effectively performed the pleasing duty of delivering the Graduation Certificates to the successful students; he was accompanied by don Guillermo Amador, the Inspector of our Schools. Flavoury discourses were delivered by don Jorge and the Directress of the School.

The scholars of the "A" class, who owe a depth of gratitude to doña Marta Alvarado, were - Zoraida Araya Lara, Marta Arias Porras, Betty Beltrán González, Beryl Bernard Little, Irene Blake Green, Hilda Blake Green, Julieta Castro Cordero, Jessie Castillo Estrada, Yolanda Echeverría Heilbron, Hilda Esna Meneses, Elena Evans Sanders, Hazel Grant White, Delrita Hunter Smith, Margarita Matamoros Vindas, Clemencia Méndez Sandoval, Laura de la Peña Ho, Grace Soto Bogantes, María Cristina Venegas Monge and Petronila, West Haydee. The 'B' Class, tutored by doña Emilia N. Mangel were dette Araya Chinchilla, Tere

sa Arroyo Montero, Gloria Norma Wright Rose, Alia Sar Aquart Green, Betty Brenes quis Shadid, Adelaida Simpson Castro, Adina Campbell Stewart, Benilda Castro Porras, Socorro Solis Espinoza, Vilma Sosto Vargas, Ligia Cruz Sayazar, Eneid Lettman Dixon, Angela Moss Ben, Inés Steel Creighton and Isabel Yunis Mora.

IN FOND AND LOVING MEMORY

With piercing hearts, we recollected the very heavy blow which struck us on the 11th. December 1941 when our dearly beloved Companion and Foster-Father

CHARLES ST. BERNARD

was summoned to the grave and left us very sad. In our hearts we ever cherish fond memory of him. He was faithful and kind.

MARION GOLDEN AND SONS.

CARD OF THANKS

We, the deeply bereft widower, parents, brothers and sister, as well as other relatives of our dear departed

GWENDOLINE GRANT PRICE

adopt this medium to express our profound appreciation and thanks to our many friends and other sympathizers who tendered their condolence by medium of Cards, Letters, Floral and other tributes, as well as their presence on the occasion of her burial.

WILLIE PRICE — DOUGAL GRANT

Wife and Children.

CARD OF THANKS

Stanley A. Blake, grandson, and other relatives of the recently deceased

MARIAN MEIGHAN

wish, through this medium, to tender their sincere gratitude to all friends and well-wishers for expressions of condolence, floral tributes and other tokens of sympathy received on the occasion of their bereavement.

In tendering its sincerest Thanks to its many Patrons and Friends

THE PEOPLE'S HOUSE (JACK ORANE SUC.)

wishes them a

MERRY CHRISTMAS — HAPPY NEW YEAR

commands our conscience and that which inflames and inspires our hearts for God.

We wish one and all a MERRY CHRISTMAS:

BULLETINS FROM BRITAIN

BRITAIN'S VICTORY IN AFRICA

The British victory in Africa is one of the great decisive actions of the war, and it is organically linked to the great decisive stand made by Britain in 1940, "the 'New York Times' pointed out in a recent editorial. "The British Eighth Army struck again, and Marshal Rommel's Afrika Korps is once more in full retreat along the coast of Lybia", the paper goes on to say. "The battle that began at the gates of Egypt has been resumed after an interval of barely three weeks. This is a remarkable achievement considering the length of the British lines of communications and the tough country which it crosses. There are American planes with the Eighth Army; but primarily this is a British show and that makes victory all the sweeter. We have visible proof that a British army adequately equipped, is a match for any force that can be put against it. We know more than we did last July about the phases of the campaign in North Africa. We know that Britain's decision to fight it out with Hitler on this terrain was made in the darkest hour of the war — in mid-summer 1940 when France had stopped fighting and Britain stood alone... To this courageous and far-sighted decision, a decision to take the offensive at the very moment when the defence of England itself seemed to be tottering, we owe fundamentally the successes that have now been achieved in the African campaign and the hope of still larger successes to come".

INTRODUCING THE R. E. M. E.

A new regiment of the British Army was born this month — the Royal Electrical and Mechanical Engineers. Its job is the repair and maintenance of all kinds of mechanical equipment, from stop watches to range finders and tanks. R. E. M. E. men will have to go out into battle to repair vehicles under fire, even forging unavailable spare parts on the spot. Extracting tanks from traps will be one of their tasks.

To most of the men of the R. E. M. E., none of this will be new. They have been doing these jobs with their past units — the Royal Army Ordnance Corps, the Royal Army Service Corps, and the Royal Engineers.

The new corps was planned to bring about closer co-ordination between maintenance and the Army units the corps will service, and to establish a more direct link with the arms industries. All R. E. M. E. officers will be fully qualified engineers. Tradesmen in the ranks will have a new Army title. They will be called "Craftsmen".

VICTORY — WE CAN TAKE IT

The United nations have passed to the offensive. From every battlefield on which they fight has come heartening news of success.

In Egypt, British arms have won their first great victory. In North Africa, men from Britain and the United States press forward as comrades-in-arms under one leader. In the Pacific the American Navy inflicts yet another defeat on the Japanese. On the Eastern Front, Stalin, the invincible, continues to repel German attacks.

We in this island have heard the bells of victory. Soberly we have given thanks for the success which has come to us at the end of three years of grim struggle. Soberly each one of us looks ahead to the part we must play in the great offensive now unfolding.

For victory belongs to each one of us. It has been bought with endurance and steadfastness, with our determination to carry out with all our might the smallest tasks which weld our war effort into one great whole. **Rejoice But Not Relax**

So now is the time for us to say "Victory — we can take it", the time to rejoice, but not relax; the time to ask ourselves if there is anything more we can do so that we may keep step with our far-flung armies in the field.

Our factory workers have given us the lead. With news of victory, production soared.

Let us all keep pace with the advance and with the men who offer their lives to make it. Our war effort represents one great chain of human endeavour — a chain which has the strength of its weakest link. Many of the links are on the Home Front, which in three years of defensive warfare has proved itself strong and united. Now it must become stronger still.

The housewife puts out her meat bones for salvage; the local authority organises its collection; transport workers take them to be processed; processors take out the oils which help to make glycerine; glycerine mixed with nitric and sulphuric acids becomes nitroglycerine; nitroglycerine is mixed with vasoline and gun cotton to make cordite. And cordite fires the guns.

The Pace Is Set
So it comes back to the housewife. The more conscientiously she salvages bones — and many other things — the more guns there are for our armies. And the bigger the offensive, the more guns they need. Housewives must keep in step with the soldiers.

Thus with each one of us. Every ounce of our energies must be given to the support of our armies, our air force, our navies in their unceasing battle. Victory calls us to sterner efforts, in home and office, in factory and field. Let everyone of us act be charged with that offensive spirit which will overcome whatever obstacle and danger lie ahead; and so offer to the world a fairer, happier destiny.

NAZIS LACK MORAL PRINCIPLES

A call to Catholics throughout the world to declare their inflexible opposition to the Nazi state has been issued by the leader of the Swedish Bishop of the Catholic Church, Johannes Mueller, himself a German born in Bavaria, reports the press of that country. Bishop Mueller says that the Nazi state has again shown by its campaign to exterminate the Jews that it is based on the most ruthless opposition to every fundamental moral principle of the Christian faith. Swedish Catholics have associated themselves fully with the protest of the Protestant Bishops. "In the name of all Swedish Catholics", writes Bishop Mueller, "I express the inmost sympathy with all who are persecuted and ruthlessly oppressed today, above all with that people which is now enduring such indescribable suffering, although they count among their children the Virgin Mary and Jesus Christ, the Saviour of Mankind. It fills our heart with acute horror to know that all over Europe people are being persecuted, tortured and killed, or are being mercilessly driven from home and country merely because they belong to a certain race or have defended the freedom of their country and the ancient rights inherited from their fathers".

SAYINGS

"China five years' resistance to the Japanese will go down in history as one of the finest performances of the world war. China is going to play an immense part in this war yet. It is possible that, so far as the East is concerned, the death blows may yet be struck from China". — **General Smuts**.

"What matters first of all is that, since the campaign in Africa means that the initiative has passed into the hands of our Allies, the campaign changes radically the political and war situation in Europe in favour of the Anglo-Soviet-American coalition". — **M. Stalin**.

"When the war is over and the Nazis destroyed, the peoples of the world will be ready for a great forward movement. The first task will be the relief of the suffering people of Europe. This is a task which will have to be carried out on a grand scale, as grand as if it were a major operation of war". — **Sir Stafford Cripps**.

GREAT FRANCE, FORWARD!

I call all Frenchmen wherever they may be to the war of honour and liberation. Each one of them must endeavour to harass the enemy by all the active and passive means in his power. We shall not perish. We shall survive, we shall win the war. France, New France, Great France, forward! — **General de Gaulle**.

TUNISIA AND THE MEDITERRANEAN FRONT

Between Cape Bon, in Tunisia, and the island of Sicily, lies the narrowest stretch of the Mediterranean. Largely because of this geographical factor the advent of foreign military forces is nothing new in the history of Tunisia. The Berbers, inhabitants of the country since remote antiquity have seen successive waves of invasion, and in some cases colonization, by Carthaginians, Romans, Arabs and Turks. In 1881 the French established a protectorate by force of arms. Tunisia's 900 miles of coastline and the harbours of Tunis, Bizerta, Sfax and Sfax have long been recognized as highly important to control of the Mediterranean.

Geographically, Tunisia consists of a relatively narrow strip of country bounded on the west by Algeria, on the north and east by the Mediterranean, and on the south-east and south by Italy's colony, Tripolitania. The total area is something under 49,000 square miles, inhabited by a population of 2,608,000. According to the 1936 census some 92% of the population at that time was made up of Moslems and native Jews. Of the remaining 8%, about half were French (108,068) and the rest were Italians (94,289) and other European nationalities. Of the Italian portion of the population, the French estimated before the war that less than 20% were pro-Fascist, despite powerful propaganda efforts on the part of Italy. The Fascist element was said to be confined almost entirely to the relatively small numbers of Italian business and professional men, whereas among the small peasants and labourers, by far the greatest part of the Italian population in Tunisia, there was said to exist a fairly strong anti-Fascist element.

The country may be roughly divided into five different areas according to physical features. In the north the terrain is characterized by mountainous areas alternating with large and fertile valleys; in the north-east, soil and climate combine to make the land especially suitable for citrus fruit cultivation; the Sahel area, in east-central Tunisia, is noted for its olive groves; central Tunisia is an area of high table lands and pastures while in the south, verging on the Sahara, the country is famous for date trees and gardens. Agricultural products form the chief source of revenue for Tunisia, and account for over 60% of all exports. Wheat and other grains, fresh fruits, olives and olive oil are the most important agricultural products.

Minerals also play an important part in Tunisia's economy. Natural phosphates, iron, lead and zinc ores are produced in very considerable quantities, and make up the balance of Tunisian exports.

Manufacturing on any scale is virtually unknown in the country, so that manufactured goods form a large part of Tunisia's purchases. Strangely enough for a predominantly agricultural country, foodstuffs are also im-

THEY SPEAK FOR THEMSELVES

Tales of German atrocities do not have to be smuggled out of the countries in which they take place. They are openly reported in German and German-controlled newspapers. By their own words the Nazis condemn themselves.

Here, for instance, are three statements from recent German newspapers:

—The Special Court of Wloclawek sentenced a Pole in the Kolna district to death on July 7, 1942, on the assumption that he killed a German who signalled to German airmen on September 6, 1939". (Litzmannstadter Zeitung, German paper in Poland, July 28).

—Reprisals and such acts — those against Lidice and other Czech villages are not exceptional cases, but are deeply anchored in National Socialist law. (Die Weltwoche, July 3.)

"As cases of strikes and refusals to work have taken place in the town of Luxemburg, the authority of the military courts will be extended and the leaders of the strikes will be shot immediately." (Nationalblatt, September 2.)

WHAT THE BELLS TOLD EUROPE

Malta has taken part in the offensive in the air! The last few weeks have been so rich in stories of gallantry and daring that we might almost have overlooked this. Yet surely it is one of the most significant events of all. The unsinkable island is hitting back. It is a fine symbol of the new day and true of Britain, too.

How hopefully and longingly now the eyes of Europe turn towards us. The bells of Britain sang through the prison bars of the occupied lands of our determination to set them free. To the Nazis they must have sounded like the knell of doom.

We shall not dissipate our efforts, Faithful, unrelenting effort from housewife and factory worker, shopkeeper, bus driver — from every one of us — will back up our fighting men and shorten the days of war.

ported in fairly large quantities, a fact attributed to the restricted range of Tunisian agricultural produce.

Tunisia is linked with Algeria by a trunk line of the Central North Africa Railway. A branch line connects the port of Bizerta in the north, with Tunis, the principal port and city, while another line down the east coast runs from Tunis to the other two main ports of Sfax and Sfax. Still other branches run inland from these coastal towns. Total length of these lines is about 1,300 miles, of which some 1,000 miles belong to the State. In addition to the railway lines there are about 4,000 miles of road, of which nearly 2,000 miles classified as main highways, the remainder being second class and local roads.